

2018年11月5日

お客様各位

**【アジア輸出】JPH航路 "IRENES RESPECT" V.0006S スケジュール変更のお知らせ③**

Notice of change schedule for JPH: IRENES RESPECT V.0006S

平素より弊社サービスをご利用いただき、厚く御礼申し上げます。

題記本船は、前航海からの遅れとMANILAの深刻な船混みのため、日本入出港に更なる遅延が生じております。ご案内の①②もご参照ください。

暫定的ではございますが、添付のスケジュールをご参照ください。

お客様には大変ご迷惑をお掛けしますが、ご理解賜りますようお願い申し上げます。

Thank you for using our service.

Due to delay of previous voyage and seriously berth congestion at Manila, vessel is further delayed.  
Please refer information No. 1 and 2.

Please kindly accept our deepest apology for inconvenience caused.

Port	Original			Port	Revised		
	ETA	-	ETD		ETA	-	ETD
Osaka	11/02 (Fri)	-	02 (Fri)	Osaka	11/09 (Fri)	-	09 (Fri)
Yokkaichi	11/03 (Sat)	-	03 (Sat)	Yokkaichi	11/10 (Sat)	-	10 (Sat)
Nagoya	11/03 (Sat)	-	04 (Sun)	Nagoya	11/10 (Sat)	-	11 (Sun)
Shimizu	11/04 (Sun)	-	05 (Mon)	Shimizu	11/11 (Sun)	-	11 (Sun)
Tokyo	11/05 (Mon)	-	06 (Tue)	Tokyo	11/12 (Mon)	-	12 (Mon)
Yokohama	11/06 (Tue)	-	07 (Wed)	Yokohama	11/13 (Tue)	-	13 (Tue)
Kobe	11/08 (Thu)	-	08 (Thu)	Kobe	11/14 (Wed)	-	14 (Wed)
Pusan	11/10 (Sat)	-	11 (Sun)	Pusan	11/16 (Fri)	-	17 (Sat)
Manila North	11/14 (Wed)	-	16 (Fri)	Manila North	11/20 (Tue)	-	22 (Thu)

※本遅延に伴い、普通品のCUT日に変更はございませんが、特殊コンテナ・リーファーコンテナ・危険品・消防法該当貨の搬入日につきましては別途弊社営業担当/ターミナルまでお問合せ下さい。

◎普通品のCY OPEN/CUT日は弊社ホームページからもご覧頂けます。

[https://jp.one-line.com/ja/CY\\_open\\_cut](https://jp.one-line.com/ja/CY_open_cut)

ご不明な点がございましたら、弊社営業担当までお問合せください。

◎最新スケジュールは弊社ホームページからもご覧頂けます。

<https://jp.one-line.com/ja/schedules/export>

Please visit our website for CY open/cut day.

[https://jp.one-line.com/ja/CY\\_open\\_cut](https://jp.one-line.com/ja/CY_open_cut)

If you require more information, please do not hesitate to contact our sales representatives.

Please visit our website for the latest schedule.

<https://jp.one-line.com/ja/schedules/export>